

Digitized by the Internet Archive
in 2009 with funding from
Allen County Public Library Genealogy Center

VOTERS' LIST---1882.

TOWNSHIP OF HAY,

COUNTY OF HURON.

List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections and Elections to the Legislative Assembly.

Section 6. Chap. 5. Page 67. Consolidated Statutes of the Province of Ontario.

4. The Sheriff shall immediately upon receipt of his copies cause one of them to be posted up in a conspicuous place in the Court House; the Clerk of the Peace, upon receipt of his copies shall cause one of them to be posted up in a conspicuous place in his office; every Public or Separate School Head Master or Mistress shall in a like manner put up one on the door of the School House; and every Postmaster shall post up one of the copies in his Post Office.—39 V., C. 11, S. 4. S. S. 2.

Allen County Public Library
900 Webster Street
PO Box 2270
Fort Wayne, IN 46801-2270

SCHEDULE OF

Post Offices.

1. —HAY.
2. —RODGERVILLE
3. —HENSALL.
4. —KIPPEN.
5. —HILLS GREEN.
6. —ZURICH.
7. —BLAKE.
8. —DRYSDALE.
9. —JOHNSON'S MILLS.
10. —BREWSTER.
11. —DASHWOOD.
12. —EXETER.

VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.--List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Elections and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 1.

Comprising the 1st, 6th and 7th Concessions from South Boundary to and including Lot 15, the 2nd, 3rd, 4th and 5th Concessions from S. B. to and including Lots 18, and South Boundary, Lots from 4 to 13 both inclusive.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
123	J Aldworth, Cicero	7	4	Tenant 1
98	J Armstrong, John	S. $\frac{1}{2}$ 15.	3	Owner. 2
99	J Armstrong, Noah	N. half 15, part 12.	3 and 5	Owner. 2
130	Armstrong, Francis	12 and E. half 15	4	Owner. 3
131	J Armstrong, William	12 and E. half 15	4	Owner. 3
	Bagshaw, Wilham	E. half E. half 3	6	Owner. 12
18	J Balantyne, Thomas	S. W. part 13	1	Owner. 2
6	J Bennet, Thomas	2	1	Tenant 1
106	J Bell, Paul D.	20, N. $\frac{1}{2}$ 24, E. half 19 P. S. 117	1, 3 and 5 Hensall	Owner. 3
107	Bell, Robert	20, N. $\frac{1}{2}$ 24, E. $\frac{1}{2}$ 19, P.S. 117	1, 3 and 5, Hensall	F. Son. 3
108	Bell, John	20, N. $\frac{1}{2}$ 24, E. $\frac{1}{2}$ 19, P.S. 117	1, 3 and 5, Hensall	F. Son. 3
105	J Bell, John	19, N. S. 242	3 and Hensall	Owner. 3
143	J Bell, Robert Sr.	26	4	Owner. 3
144	Bell, Robert Jr.	26	4	F. Son. 3
156	J Bell, William	S. $\frac{1}{2}$ W. $\frac{1}{2}$ 16, P.S. 25, 26, 81	5 and Hensall	Owner. 3
135	J Bell, Daniel	19, 20, E. half 22, S. half 17 S. E. cor. 21 P.S. 11, 46, 47, 50	5 (see sub-div. 2) Hensall	Owner. 3
104	J Bonthron, James	18	3	Owner. 3
28	J Bowden, William	Parts of 16, 17, and 1	1 (see sub-div. 2)	Owner. 12
626	J Box, Richard	E. half 8	S. B.	Owner. 12
197	Broderick, George	Part of 7	7 (see sub-div. 3)	Owner. 6
122	J Brooks, James	Parts 5, 6, 5, 6	4 and 6	Owner. 1
159	J Caldwell, William	Parts of 17, 18 and 20	5 (see sub-div. 2)	Owner. 3
55	J Campbell, William Sr.	9, 10, 3	2 and 3	Owner. 1
56	J Campbell, William Jr.	9, 10, 3	2 and 3	F. Son. 1
57	Campbell, Robert	9, 10, 3	2 and 3	F. Son. 1
12	Case, Benjamin	6 and 7	1 and 2	Owner. 1
11	Case, Adam	6 and 7	1 and 2	F. Son. 1
119	J Carrick, James	S. half 8, S. half 4	2 and 4	Owner. 2
120	Carrick, John	S. half 8, S. half 4	2 and 4	F. Son. 2
121	Carrick, Archibald	S. half 8, S. half 4	2 and 4	F. Son. 2
97	J Chapman, William	14	5	Owner. 2
623	J Ching, Thomas	6 and 7	S. B.	Owner. 12
624	Ching, William	6 and 7	S. B.	F. Son. 12
48	Collins, John	2, E. half 4	2 and S. B.	Owner. 12
47	Collins, Frederick	2, E. half 4	2 and S. B.	F. Son. 12
128	J Corbett, John	13	4	Owner. 3
134	J Dick, Thomas	18	4	Owner. 3
66	Dougall, William Sr.	E. $\frac{1}{2}$ 14, 15, & pts. 16, 17	1 and 2	Owner. 2
67	J Dougall, William Jr.	E. $\frac{1}{2}$ 14, 15, & pts. 16, 17	1 and 2	Owner. 2
68	J Dougall, Andrew	E. $\frac{1}{2}$ 14, 15, & pts. 16, 17	1 and 2	Owner. 2

Polling Sub-Division No. 1---Continued.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET		Post Office
621 J	Dunsford, Thomas	W. half of W. half 10	S. B.	Owner.	12
622 J	Dunsford, William	W. half 4	S. B.	Owner.	12
62 J	Eacrett, Richard	S. half 13	2	Owner.	3
63 J	Eacrett, Christopher	N. half 13	2	Owner.	3
64 J	Eacrett, Robert	N. half 13	2	F. Son.	3
102 J	Edwards, Elisha	S. half 17	3	Owner.	3
103 J	Edwards, Millar	N. half 17	3	Owner.	3
154 J	Elder, William	S. half, S. half 14	5	Owner.	2
129 J	Essay, Thomas	N. half 14.	4	Owner.	3
69 J	Elder, William	W. $\frac{1}{2}$ 16, 17, E. $\frac{1}{2}$ 17	2 and 4	Owner.	3
157 J	Fairbairn, Elliot	N. half W. half 16	5	Owner.	3
158 J	Fairbairn, Robert	N. half W. half 16	5	F. Son.	3
148 J	Follick, Enoch	S. half 3	5	Owner.	12
627 J	Ford, Albert	9 and W. half 5	S. B.	Owner.	12
124 J	Gould, John	8	4	Owner.	12
87 J	Gould, James	8	3	Tenant.	12
192 J	Grainger, John	E. half E. half 15	7	Owner.	5
20 J	Harrison, Charles	Pt. 13, 1, 2, 3, 7	1 and Rodgerville	Owner.	2
13 J	Hawkins, George	8	1	Owner.	12
54 J	Hawkins, Richard	N. half 8	2	Owner.	1
85 J	Hawkins, Henry J.	6	3	Owner.	1
7 J	Holland, Anthony	3	1	Owner.	1
4 J	Howard, Robert	Part of 1	1	Owner.	1
150 J	Howard, James	4 E. half, E. half 5	5	Owner.	12
153 J	Hunter, Leonard	S. half S. half 9	5	Owner.	12
60 J	Ingram, Alexander Sr.	S. half 24, 12	1 and 2	Owner.	5
61 J	Ingram, Alexander Jr.	S. half 24, 12	1 and 2	F. Son.	5
628 J	Isaac, Henry	E. half E. half 10	S. B.	Owner.	1
2 J	Jones, Richard	Part of 1	1	Owner.	1
625 J	Jones, John	7	S. B.	Owner.	12
92 J	Lammie, William Sr.	11	3	Owner.	1
93 J	Lammie, William Jr.	11	3	Owner.	1
49 J	Loadman, James	3	2	Owner.	1
50 J	Loadman, John	3	2	F. Son.	1
132 J	Mack, David Sr.	W. half 15 E. half 15	4 and 5	Owner.	5
133 J	Mack, David Jr.	W. half 15 E. half 15	4 and 5	F. Son.	3
174 J	Manning, Solomon	E. half, E. half 5	6	Owner.	12
100 J	Munn, Peter	16 and S. half 14	3 and 4	Owner.	3
101 J	Munn, Alexander	16 and S. half 14	3 and 4	Owner.	3
10 J	Murray, James	6	1	Owner.	1
58 J	McColl, Dongald	11 S. half 11	2 and 5	Owner.	2
59 J	McColl, Daniel	11 S. half 11	2 and 5	Owner.	2
1 J	McCallum, John	Part of 1	1	Owner.	1
125 J	McDonald, James	S. half 9	4	Owner.	1
22 J	McEwen, Alexander	18 S. half 19	2	Owner.	3
3 J	McKenzie, Murdock	Part of 1	1	Owner.	1
21 J	McKay, David	6	Rodgerville	Tenant.	2
83 J	McMahon, John	4	3	Owner.	1
15 J	McTaggat, Alfred	10	1	Owner.	2
53 J	Northcott, William	7	2	Owner.	1
84 J	Northcott, John	5	2	Owner.	1



Polling Sub.-Division No. 1—Continued.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET	Post Office	
86 J	Northcott, Rodger	7	3	Owner.	1
88 J	O'Brien, William	9	3	Owner.	1
89 J	O'Brien, Patrick	S. part 10	3	Owner.	1
90	O'Brien, John	S. part 10	3	F. Son.	1
91	O'Brien, James	N. half N. half 10, 11	3	Owner.	1
127 J	O'Brien, George	E. half 11	4	Owner.	1
14 J	Oke, Hugh	9	1	Owner.	1
24	Patterson, Robert	15	1	Owner.	2
25 J	Patterson, John	15	1	Tenant.	2
149	Pickard, James	N. half 3	5	Owner.	12
17 J	Ross, Gavin	12	1	Owner.	2
51 J	Russell, William	4	2	Owner.	2
126 J	Russell, David	E. half 10	4	Tenant.	2
65 J	Shirra, Nichol	W. $\frac{1}{2}$ 14, 15, E. $\frac{1}{2}$ 16, 17, W. $\frac{1}{2}$ 17 2 and 4		Owner.	3
152	Simson, John,	W. half 6	5	Owner.	3
155 J	Southerby, Charles	S. half 12	5	Tenant.	3
46 J	Swenerton, James	1 and E. half 10	1 and S. B	Owner.	1
19	Tapp, Thomas	Part of 13	1	Owner.	2
94	Taylor, John Sr.	12	3	Owner.	3
95	Taylor, John Jr.	12	3	F. Son.	3
96	Taylor, Duncan	12	3	F. Son.	3
630	Weurth, Frederick	13	S. B	Owner.	12
8	Walper, Abel	4	1	Owner.	1
52 J	Wanless, William	5	2	Tenant.	1
16 J	Whiteford, Adam	11	1	Owner.	2
22 J	White, James	14	1	Owner.	2
23 J	White, George	14	1	Owner.	2
151	Werry, Thomas	Part of 5	5	Owner.	12
9 J	Willis, John	5	1	Tenant.	1
798 J	Wilson, Thomas J.	11, 12, 13, 14	6 (see sub-div. 2)	Owner.	3

PART TWO.—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections ONLY.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
	Bolton, George	Part of 1	1	Owner.

PART THREE—List of Persons Entitled to Vote at Elections to the Legislative Assembly ONLY.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
			NONE.	

VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.—List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Election and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 2

Comprising the 1st, 6th and 7th Concessions from Lots 16 to 28 inclusive, the 2nd, 3rd, 4th and 5th Concessions from Lots 19 to 28 inclusive, and North Boundary, Lots from 2 to 13 inclusive.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	COS. OR STREET.	Post Office.
34	Arbuckel William	S. E. corner of 23	1	Owner 3
28	Bawden, William	E. pt. 16, E. pt. 17, N. E. cr. 1		Owner 12
106 J	Bell, Paul D.	N. half 24, (see sub-div. 1)	1	Owner 3
107	Bell, Robt	N. half 24, (see sub-div. 1)	1	F. Son 3
108	Bell, John	N. half 24, (see sub-div. 1)	1	F. Son 3
135 J	Bell, Daniel	19, 20, E. $\frac{1}{2}$ 22 E. $\frac{1}{2}$ 17	4 and 5	Owner. 3
105 J	Bell, John	19	3	Owner. 3
800	Beek, Joseph H.	M. S. 227	Hensall	Tenant 3
141 J	Berry, James R.	24	4	Owner. 3
146 J	Berry, John	N. half 27.	4	Owner. 3
27 J	Boyce, William	E. pt. 16 E. pt. S. $\frac{1}{2}$ 17	1	Tenant 2
44	Blair, William	S. W. cor. 30	1	Owner. 4
73 J	Burns, James	22, 21	2	Owner. 3
109	Buchanan, Wilham Sr.,	21	3	Occup. 3
110 J	Buchanan, Wilham Jr.,	21	3	Owner. 3
160 J	Blackwell, Thomas	E. half E. half 21	5	Tenant 3
733	Buchanan, George M. D.	P. S. 10 31	Hensall (s.e.-lv. 1)	Owner. 6
773 J	Bouthron, Robert	P. S. 8.	Hensall	Owner. 3
774	Beverly, James	P. S. 9	Hensall	Owner. 3
800	Beck, Joseph H.	M. S. 227	Hensall	Tenant 3
811	Blatchford, Francis	M. S. 213, 214	Hensall	Owner. 3
814	Blatchford, John	P. S. 175, 176	Hensall	Owner 3
815	Blatchford, Arthur	175, 176	Hensall	Owner. 3
819	Blatchford, John	M. S. 234, 235	Hensall	Owner. 3
194 J	Carlisle, Robert J.	19	7	Owner. 5
115 J	Carhsle, Robert	N. half 24, S. half 25	3	Owner 3
159 J	Caldwell, William	S. $\frac{1}{2}$ 18, N. $\frac{1}{2}$ 17, N. E. cr. 20	5	Owner. 3
188 J	Currie, William	25 P. S. 16, 175	6 and Hensall	Owner. 5
205	Cochrane, John	S. half 26	7	Owner. 5
206 J	Consort, William	27, N. half 26	7	Owner. 5
207	Consort, Thomas	N. half 26, 27	7	Owner. 5
578	Cochrane, John	7, 8	N. B.	Owner 4
579 J	Cochrane, James	7, 8	N. B.	Owner 4
764 J	Charters, William	P. S. 12, 13, M. S. pt. 225	Hensall	Owner. 3
786 J	Carlisle, William	P. S. 71, 72, E. part 70	Hensall	Owner. 3
789	Coxworth, James	P. S. 6, 55, 56	Hensall	Owner. 3
817	Cook, Wilham	P. S. 138, 139	Hensall	Owner. 3
118 J	Dick, Gilbert	28	3	Owner. 4
42 J	Doig, Paul	29	1	Owner 4
43	Doig, Robert	30	1	Owner. 4
137	Daters, Henry Sr.,	22	4	Owner 3
138	Daters, Henry Jr.,	22	4	F. Son 3
139	Daters, Edward	22	4	F. Son. 3
145 J	Daters, Frederick	S. half 27	4	Owner

Polling Sub-Division No. 2 -Continued

No. on Roll.	NAME.	LOT.	COS. OR STREET.	Post Office.	
182	J Dignan, Ross	W. half 20 part of 18	6 and 7	Owner.	6
183	J Dignan, Warren	E. half 20 part 18	6 and 7	Owner.	6
762	Dick, Thomas	P. S. 85	Hensall	Owner.	3
816	Dearing, Thomas	P. S. 140, 141	Hensall	Owner.	3
826	Donaldson, James	P. S. 58, 59	Hensall	Owner.	3
184	Ferguson, Robert	21	6	Owner.	6
202	Forrest, James	24	7	F. Son.	5
203	J Forrest, Cooper	24	7	Owner.	5
208	J Forsyth, Ebenezer	28	7	Owner.	5
818	Fulton, Robert	M. S. 233	Hensall	Tenant	3
824	J Fairbairn, Sidney	P. S. 127, 128, M.S. 224, 262	Hensall	Owner	3
33	J Gilchrist, John	S. half 22	1	Owner.	3
147	Greenslade, George	28	4	Owner.	4
180	J Gorby, John	18	6	Owner.	4
181	J Glen, William	19	6	Owner.	5
195	J Gram, William	20	7	Owner.	5
196	Gram, George H.	20	7	F. Son.	5
802	Gould, Joseph	P. S. 192, 193	Hensall	Owner.	3
827	Grassick, James	Income.			3
37	J Heffernan, John	25	1	Owner.	3
190	Houldon, James	27	6	Owner.	5
572	J Hunson, Walter	E. half 3	N. B.	Owner.	4
574	Holingshead, William	W. half 4	N. B.	Owner.	4
575	J Holingshead, Henry	E. half 4	N. B.	Owner.	4
580	Heironymus, William	9	N. B.	Owner.	5
583	J Hill, William	11	N. B.	Owner.	5
584	J Hogan, James	12 E. half 13	N. B.	Owner.	5
788	Humeston, Samuel	P. S. 52	Hensall	Owner.	3
795	Hoover, John	P. S. 19	Hensall	Owner.	3
796	Hudson, Joseph	W. S. 48	Hensall	Owner.	3
801	Hodgins, William R.	P. S. 132, 133	Hensall	Owner.	3
806	Horn, Henry	P. S. 196, 197	Hensall	Owner.	3
810	Harwood, Upton	M. S. 232	Hensall	Owner.	3
823	Hartley, Rev. Alex.	P. S. 177, 178	Hensall	Tenant	3
825	Haxby, Robert	P. S. 125	Hensall	Tenant	3
571	J Iveson, William	2	N. B.	Owner.	4
776	J Ingram, George	M. S. 222, 269	Hensall	Owner.	3
140	J Johnston, John	23	4	Owner.	3
189	J Jarrot, John	26 N. half 25	6 and 7	Owner.	5
766	J Jackson, Samuel	M.S. 274, 275, 216, 217, P.S.	pt. 7 Hensall	Owner.	3
767	J Jackson, George	M.S. 274, 275, 216, 217, P.S.	pt. 7 Hensall	Owner.	3
768	J Jackson, Henry	M.S. 274, 275, 216, 217, P.S.	pt. 7 Hensall	Owner.	3
77	Kerr, William	S. half 25	2	Owner.	3
577	Kyle, William	6	N. B.	Tenant	4
775	Kelly, Alva	P. S. W. part 10	Hensall	Tenant	3
792	J Klauson, Julius	C. P. S. 74, 75, M.S. pt. 223	Hensall	Owner.	3
74	J Louttie, Peter	S. W. cr. 21	2	Owner.	3
136	J Luker, John	21	4	Owner.	3
581	J Love, Hugh	10	N. B.	Owner.	5
582	Love, Andrew	10	N. B.	F. Son.	5
161	Leslie, John	Part 20	5	Owner.	3
32	J Moir, William	20	1	Owner.	3

Polling Sub-Division No. 2 Continued.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office
112 J	Moir, George	23	3	Owner. 3
113	Moir, Colin	23	3	F. Son. 3
585	Maxwell, John	Part 11	N. B.	Owner. 5
763	Moore, William	P. S. 53	Hensall	Owner. 3
771 J	Murray, George	P. S. 63, 64, E. part 7	Hensall	Owner. 4
772 J	Murray, James	P. S. 63, 64, E. part 7	Hensall	Owner. 3
790	Murdock, Thomas	P. S. 4, 5	Hensall	Owner. 3
793	Moore, Thomas J.	M. S. 221	Hensall	Owner. 3
821	Mitchel, John	M. S. 263	Hensall	Owner. 3
30 J	McEwen, Duncan	18	1	Owner. 3
31 J	McEwen, William	19	1	Owner. 3
41 J	McMordie, Robert	28	1	Owner. 4
70 J	McEwen, Alexander	S. half 19, 18	2 (see sub-div. 1)	Owner. 3
71 J	McEwen, John	N. half 19, 20	1	Owner. 3
72 J	McLaran, Alexander	21, 22	1	Owner. 2
79 J	McTaggart, Peter	N. half 25	2	Tenant 3
111 J	McArthur, Robert	22	3	Owner. 3
166 J	McSherry, Wilson	S. half 24	5	Owner. 3
185 J	McAllister, Robert	23 part 22	6	Owner. 5
186 J	McAllister, John	24 part 22	6	Owner. 5
187	McAllister, William	24 part 22	6	F. Son. 5
191	McAllister, Alexander	28	6	Owner. 5
573 J	McMurtree, Alexander	W. half 3	N. B.	Owner. 4
770 J	McDonnell, John E.	P. S. cor. part 7	Hensall	Tenant 3
783 J	McGregor, Duncan	P. S. 76, 77	Hensall	Owner. 3
797	McLean, William	W. S. 46, 47	Hensall	Owner. 3
822	McArthur, Robert	P. S. 177 and 178	Hensall	Owner. 3
26 J	Paget, Joseph	E. part 16, E. part 17	1	Tenant 2
78 J	Philips, Benson	N. half 25	2	Owner. 3
80 J	Petty, George C.	E. half 26	2	Owner. 4
81	Petty, John H.	27	2	Tenant 4
82	Petty, Oliver	28	2	Tenant 4
178 J	Parker, George	W. half of W. half 16	6	Tenant 5
777 J	Patterson, Robert	P. S. 28, 29, 30, 31, 34, 35	Hensall	Owner. 3
803	Petty, John	P. S. 129, 130	Hensall	Owner. 3
805 J	Petty, James	P. S. 61, 62, 111, S. $\frac{1}{2}$ 21	Hensall	Owner. 3
804 J	Petty, George	P. S. 61, 68, 69, 112, 113, 114	Hensall	Owner. 3
75 J	Reith, James	23	2	Owner. 3
76	Reith, William	24	2	Owner. 3
114 J	Reith, David	S. half 24	3	Owner. 3
165 J	Redmond, Charles	23	5	Owner. 3
173 J	Reichart, Henry	28, S. W. corner 8	5 and N. B.	Owner. 3
200 J	Rife, Joseph	23	7	Owner. 5
201 J	Rife, David	23	7	Tenant 5
204	Richart, Henry	S. half 25	7	Owner. 6
240	Rannie, Samuel	P. S. 54	Hensall (s.s.-div. 3)	Owner. 6
761	Reynolds, Richard	P. S. 1 & 2, M. S. 261 & 265	Hensall	Owner. 3
779	Reynolds, Henry	P. S. 134	Hensall	Owner. 3
29 J	Stewart, James	N. half 17	1	Tenant 2
45	Schaeffer, Henry	N. E. corner of 30	1	Owner. 4
162	Soldam, Conard	W. half 19, 20	5	Owner. 6
167	Sturgeon, William	N. half 24, S. half 25	5	F. Son. 5
168	Sturgeon, Thomas	N. half 24, S. half 25	5	F. Son. 5
169 J	Sparks, James	N. half 25	5	Owner. 5
170	Stelek, Claus	26	5	Owner. 5
171	Stelek, William	26	5	Owner. 5
172	Stelek, David	27	5	Owner. 5

Rolling Sub-Division No. 2—Continued.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
177	J Stuart, Haggai	East part 16	6	Owner 5
576	Slater, Walter	5	N. B.	Owner 4
587	Shirrat, William	Part 12	N. B.	Owner 5
776	Sutherland, James	P. S. 14, 15, M. S. 226	Hensall	Owner 5
781	J Scott, John	Part 21	1	Owner 3
782	Stoneman, William	Sr. P. S. 17, 20, 44, 57, 82	Hensall	Owner 5
784	Stoneman, William	Jr. P. S. 41	Hensall	Owner 2
785	Thomson, David	P. S. 84	Hensall	Owner 3
780	J Thomson, Bernard	P. S. 32, 33, 78, 80	Hensall	Owner 3
38	J Tremmer, Alexander	S. E. part 27	1	Tenant 4
39	Thomson, George Jr.	N. W. part 27, N. half 251 and 2		F. Son 4
40	J Thomson, George Sr.	N. W. part 27, N. half 251 and 2		Owner 4
116	J Thomson, Robert	26, W. half 26	3 and 2	Owner 4
117	J Thomson, Samuel	27	3	Owner 4
142	J Troyer, Stephen	25	4	Owner 3
197	J Troyer, Edmund	N. part 21, S. part 26	7	Owner 5
198	J Troyer, James E.	N. part 22	7	Owner 5
586	Troyer, Charles	Part 11	N. B.	Owner 5
589	Troyer, John	Part 11	N. B.	Owner 5
760	J Urquart, Donald	Part N. half 21	1	Owner 3
807	Vanvatsenburg, Wm.	P. S. 123, 124	Hensall	Owner 5
35	Wilson, William	N. 1/4 22, 23, P. S. 21, 22, 23, 24, 36, 37, 38, 39, 40, 1 H.		Owner 3
36	Wilson, Stephen	N. 1/4 22, 23, &c.	1 & Hensall	F. Son 3
163	Wilson, William	W. half 21 and 22	5	Owner 3
164	Wilson, John D.	W. half 21 and 22	5	F. Son 3
179	J Whiteman, Alfred	17	6	Tenant 5
193	J Whiteman, Charles	E. half E. half 16	7	Owner 5
199	Winegarden, Daniel	N. part 22	7	Tenant 5
769	J Vaughn, William	P. S. corner part 7	Hensall	Tenant 5
791	Wright, James	M. S. E. half 225 & 266	Hensall	Tenant 3
794	Warring, Richard	M. S. 219 and 220	Hensall	Owner 3
798	J Wilson, Thomas J.	26, N. half 21	1	Owner 2
820	Weeks, John	M. S. 231	Hensall	Tenant 3

PART TWO.—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections—ONLY.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
809	Blatchford, Francis	M. S. 230	Hensall	Owner 3
808	Brown, George	M. S. 230	Hensall	Owner 3
175	Follick, David	North east corner of 15	6	Tenant 5
176	Follick, John	North east corner of 15	6	Tenant 5
778	Hyslop, James	P. S. 48 and 49	Hensall	Owner 3
787	Luker, William	P. S. 65	Hensall	Owner 3
799	Mines, George	W. S. 34 and 35	Hensall	Owner 3
590	Styles, William	Part 11	N. B.	Owner 5

PART THREE.—List of Persons Entitled to Vote at Elections to the Legislative Assembly ONLY.—NONE.

VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.—List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Elections and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 3.

Comprising the 8th, 9th, 10th and 11th Concessions from Lots 6 to 28 inclusive, and Lots 14 to 21 inclusive on North Boundary.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.		Post Office.
747	Albright, Adam	K. S. 42 Park B	Zurich	Owner.	6
693	Axt, Frederick	V. S. 15, 16	Zurich	Owner.	6
733	Buchanan, George	K. S. E. half 14, 15	Zurich	Owner.	6
212	Broderick, George Sr.	S. half 8 part 7	8 and 7	Owner.	6
213	Broderick, George Jr.	S. half 8 part 7	8 and 7	F. Son.	6
221	Bender, Henry	S. half N. half 18	8	Owner.	6
238	Broderick, Joseph	E. half 11	9	Tenant	6
239	Broderick, Robert	E. half 11	9	Owner.	6
244	Battler, William	N. half 14	9	Owner.	6
251	Bender, Herman	Part of 19	9	Owner.	6
258	Bauer, Henry	W. part 25 part 26	9 and 10	Owner.	6
268	Broderick, John	S. half 7	10	Owner.	6
304	Bechler, Christian	9, 11, S. half E. half 11	8, 10, 11	Owner.	6
305	Bechler, Menno	9, 11, S. half E. half 11	8, 10, 11	F. Son.	6
315	Bloch, Henry	17	11	Owner.	6
691	Buswell, Robert	V. S. 9	Zurich	Tenant	6
696	Becker, Louis	K. S. Park 9	Zurich	Owner.	6
728	Bossenberry, Edward	Voll S. 121, 122, 123, 124	Zurich	Owner.	6
737	Becker, Louis	K. S. Park B	Zurich	Owner.	6
828	Brill, Charles	K. S. N. E. part 13, 14	Zurich	Tenant	6
729	Cook, Reinhard	K. S. part Park C.	Zurich	Owner.	6
700	Cook, Henry	K. S. 40, 41, 44, 45	Zurich	Owner.	6
245	Cober, Solomon	15	9	Owner.	6
740	Demuth, Henry	W. part 20.	10	Owner.	6
697	Demuth, Frederick	K. S. 7, 8	Zurich	Owner.	6
211	Decker, Lorenz	Centre part 6, 7	8	Owner.	6
231	Decker, John Sr.	N. $\frac{1}{2}$ 7, S. part 8 part 5	9 and 13	Owner.	6
232	Decker, John Jr.	N. $\frac{1}{2}$ 7, S. part 8 part 5	9 and 13	F. Son.	6
236	Decker, Peter	10	9	Tenant	6
289	Dann, Frederick	N. half 22	10	Tenant	6
757	Deichert, Nicholas	K. S. E. part 11, 12	Zurich	Owner.	6
720	Deichert, John	K. S. 33, 34, 35, 36	Zurich	Owner.	6
294	Dibbern, Henry	N. half S. half 28	10	F. Son.	6
295	Dibbern, August	W. half S. half 28	10	F. Son.	6
593	Dinsmore, John	17	N. B.	Owner.	6
597	Douglass, Alexander	21	N. B.	Owner.	7
718	Dumert, Henry	K. S. 32, 37	Zurich	Owner.	6
758	Drew, Edred	K. S. 83, 84, 85, 86	Zurich	Owner.	12
242	Eisenbach, George	S. half 14, W. part 15	8 and 9	Owner.	6
243	Eisenbach, Frederick	S. half 14, W. part 15	8 and 9	F. Son.	6
756	Ehnes, August	K. S. W. part 11	Zurich	Owner.	6
334	Foster, Samuel	N. part 9	9	Owner.	6
250	Forster, John	Parts of 17, 18	9	Owner.	6

Polling Sub-Division No. 3—Continued.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	COS. OR STREET.	Post Office.
280	J. Fanson, James	N. part 17	10	Owner. 6
281	Fischer, Christopher	W. half 18	10	Owner. 6
282	Fuss, Henry	S. half 19	10	Owner. 6
300	Faust, Henry O.	7	11	Owner. 6
301	Faust, Adam S.	7	11	F. Son. 6
327	J. Fee, Walter	N. half 25, 26	10, 11	Owner. 6
330	J. Fee, Edward	27, W. half 27	10, 11	Owner. 6
328	Fee, George	27, W. half 27	10, 11	F. Son. 6
329	Fee, Walter	27, W. half 27	10, 11	F. Son. 6
701	Faust, Daniel S.	V. S. 2	Zurich	Owner. 6
725	Poster, John	Voll. S. 137	Zurich	Owner. 6
750	Forster, Nicholas	K. S. 89, 90, 91, 92	Zurich	Owner. 6
835	Fuss, Conrad	S. half 19	10	F. Son. 6
836	Fisher, Oswald	W. half 18	10	F. Son. 6
254	J. Geiger, Abram	23, N. half 18	9	Owner. 6
255	Geiger, Elias	23, N. half 18	9	F. Son. 6
279	Gottschalk, Louis	16	10	Owner. 6
286	Gies, Ernst	Parts 24 and 25	10	Owner. 6
287	J. Gies, Henry	W. half S. half 26	10	Owner. 6
291	Gallman, Jacob	W. part 24	10	F. Son. 6
292	Gallman, John	W. part 24	10	Owner. 6
308	Gmrich, Jacob O.	11	11	Owner. 6
429	Gallman, John	W. part 25	10 (see sub-div. 5)	Owner. 6
742	Galster, Servetius	B. S. Park 4	Zurich	Owner. 5
744	Grebe, Henry	V. S. 17, 18, 19, 20	Zurich	Owner. 6
837	Gottschalk, Samuel	16	10	F. Son. 6
217	Hey, Andrew	S. W. cr. 12	8	Owner. 6
228	Hahn, Ludwig	W. half 6	9	Owner. 11
237	Hey, John	W. half 11	9	Owner. 6
504	Heyrock, Henry	Mill property	Zurich	Owner. 9
592	Hartung, Nicholas	W. half 16	N. B.	Owner. 5
687	J. Happel, Hartman	K. S. 19, 13, 14, 15	Zurich	Owner. 6
703	Happel, Jacob	B. S. 5, 6	Zurich	Owner. 6
709	Hess, George	B. S. 4	Zurich	Owner. 6
711	Hess, Christian	B. S. 11	Zurich	Owner. 6
713	Heideman, Rudolph	Voll. S. 138	Zurich	Owner. 6
715	J. Hardy, Edward J.	K. S. W. half 16	Zurich	Owner. 6
721	J. Hess, Frederick	S. P. M. R.	Zurich	Owner. 6
732	Haberer, Jacob	K. S. W. part 15, 69	Zurich	Owner. 6
751	J. Holtzman, Gabriel	K. S. Park C. B	Zurich	Owner. 6
752	Holtzman, William	K. S. 61, 62	Zurich	Owner. 6
828	Henderson, William	Income	Zurich	6
252	Hlsie, Henry	S. part 21	9	Owner. 6
744	J. Johnsson, Major	C. R. M	Zurich	Owner. 6
324	J. Johnston, Edward	23	11	Owner. 6
325	J. Johnston, Andrew	24	11	Owner. 6
743	J. Johnston, Thomas	C. R. M	Zurich	Owner. 6
839	Koch, George	Parts of 17, 18	8	F. Son. 6
734	Kluppert, Henry	K. S. 8	Zurich	Owner. 6
220	Koch, John	Parts of 17 and 18	8	Owner. 6
309	Koehler, Henry	12, S. half 12	10 and 11	Owner. 6
311	Koehler, Henry	S. half 15	11	Owner. 6
313	Koehler, Jacob	E. half 16, N. half 14	11	Owner. 6
323	Koehler, Peter	22	11	Owner. 6
692	Koehler, Philip	V. S. 13, 14	Zurich	Owner. 6
727	Kochems, John	Voll. S. 127, 132	Zurich	Owner. 6

Polling Sub-Division No. 3—Continued.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
759	Knell, Frederick	K. S. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7	Zurich	Owner. 6
218	Lorr, Christian	S. W. cor 12	8	Owner. 6
219	Leipold, Henry	W. half 16	8	Owner. 6
302	Lebergood, Daniel	6 and 8	11	Owner. 6
303	Lebergood, Samuel	6 and 8	11	F. Son. 6
312	Lipphardt, Henry	N. half 15	11	Owner. 6
702	Moritz, John F.	K. S. 73, 74, 75, 76	Zurich	Owner. 6
215	Martin, Solomon	N. part 9, W. half 10	8	Owner. 6
216	Martin, Isaac	N. part 9, W. half 10	8	F. Son. 6
712	Markel, Caspar	Voll. S. 141, 154	Zurich	Owner. 6
699	Markel, Henry	K. S. 10	Zurich	Owner. 6
829	Moritz, Albert	Park lot 6	Zurich	Tenant 6
235	McPhilips, Frank	10	9	Owner. 12
290	Neuschwanger, John	E. half 27	10	Owner. 6
314	Otto, Henry	W. half 16	11	Owner. 6
331	Oesch, Menno	E. part 23	11	Owner. 6
261	Praff, Henry	S. half 23, S. half 28	9 and 10	Owner. 6
262	Pfaff, William	S. half 23, S. half 28	9 and 10	F. Son. 6
596	Percy, Thomas	20	N. B.	Owner. 6
708	Prang, John	Voll. S. 106, K. S. 70, 71	Zurich	Owner. 6
832	Randall, Henry	K. S. 70, 71	Zurich	Tenant 9
736	Roedding, John	K. S. E. part 14	Zurich	Owner. 6
214	Rosenberger, Abram	N. half 8 part 9	8	Owner. 6
233	Reist, Goal	N. part 8	9	Owner. 6
240	Rannie, Samuel	{ 6, 12, 12, pts. 5 and 9 M. S. 1, 2, 40, 41, 267 P. S. 54 }	{ 7, 8 and 9 Hensall }	Owner. 9
260	Rothdemel, Peter	N. part 27	9	Owner. 9
305	Ragier, Jacob Sr.	10, 10, W. half 11	8, 10 and 11	Owner. 6
307	Ragier, Jacob Jr.	10, 10, W. half 11	8, 10 and 11	Owner. 6
322	Rummel, Herman	W. half 21	11	Owner. 6
223	Rummel, Frederick	W. half 21	11	Owner. 6
735	Roedding, Justice	Voll. S. 107, 108	Zurich	Owner. 6
831	Roedding, Ezra	Voll. S. 107, 108	Zurich	Owner. 6
698	Schnell, Henry	K. S. 9	Zurich	Owner. 6
694	Sippel, Philip	Part S. half 22	10	Owner. 6
226	Schaeffer, Frederick	E. half 6	9	Owner. 11
229	Schmidt, Vandalia	W. half W. half 6, S. $\frac{1}{2}$ 7	8 and 9	Owner. 6
230	Schmidt, Adam	W. half W. half 6, S. $\frac{1}{2}$ 7	8 and 9	Owner. 6
248	Schroeder, Christian	S. part 17	9	Owner. 6
714	Schuetzler, Fred	S. part 17	10	Owner. 6
716	Steinbach, Daniel	K. S. 25, 28, 31, 38	Zurich	Owner. 6
722	Schnell, John	Vol. S. 101, 102, 103	Zurich	Owner. 6
723	Schnell, Henry	Vol. S. 101, 102, 103	Zurich	Owner. 6
749	Snellman, Antone	K. S. 87, 88	Zurich	Tenant 6
249	Scroeder, William	Part of 17	9	F. Son. 6
259	Surerus, Jacob	W. part 26, S. $\frac{1}{2}$ S. $\frac{1}{2}$ 17	9	Owner. 6
273	Schluchter, David	13	10	Owner. 6
274	Schluchter, Jacob	13	10	F. Son. 6
275	Schwalm, William	14, S. half 14	10 and 11	Owner. 6
276	Schwalm, Henry	14, S. half 14	10 and 11	Owner. 6
277	Schwalm, Jacob	14, S. half 14	10 and 11	F. Son. 6
283	Sippel, Henry	S. half 22	10	Owner. 6

Polling Sub-Division No. 3---Continued.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
284	Sippel, Daniel	S. half 22	10	Owner. 6
285	Schwalm, William	N. part 21, N. half 23	9 and 10	Owner. 6
316 J	Surerus, Isaac	18	11	Owner. 6
326	Schmidt, Joseph	25	11	Owner. 6
830	Surerus, Michael	V. S. 9	Zurich	Tenant 6
704	Thiel, Louis	V. S. 4	Zurich	Owner. 6
246	Truemmer, John Just	16	9	Owner. 6
247	Truemmer, William	16	6	F. Son. 6
266	Truemmer, Henry	6	10	F. Son. 6
277	Truemmer, Justice	6	10	Owner. 6
320	Volland, Conrad	20	11	Owner. 6
695	Vidour, Jacob	Part S. half 22	10	Owner. 6
222	Waltz, Jacob	S. half S. half 19	8	Owner. 6
241	Witmer, Christian	13	9	Owner. 6
263	Willert, Henry	N. half 28	9	Owner. 6
269	Wideman, Elias	N. half 7	10	Owner. 6
270	Wideman, Henry	8	10	Owner. 6
271	Wideman, Jacob	9	10	Owner. 6
272	Wideman, Peter	9	10	Tenant 6
278	Wagner, Conrad	15	10	Owner. 6
288	Wooley, Peter	N. W. part of 20	9	Owner. 6
317	Wurm, Mathias	N. half 19	11	Owner. 6
318	Wurm, Martin	N. half 19	11	F. Son. 6
319	Wurm, Henry	S. half 19	11	Owner. 6
591	Walper, William	N. half 13, part 25	10 and N. B.	Owner. 5
594	Wagner, Conrad	19	N. B.	Owner. 6
688 J	Wagner, Conrad F.	V. S. 5 and 6	Zurich	Owner. 6
705	Well, Harman	V. S. 1, W. $\frac{1}{2}$ and S. $\frac{1}{2}$ 21	Zurich	Owner. 6
710	Weber, Caspar	B. S. 7, 8 and 9	Zurich	Owner. 6
717	Weisloh, Henry	B. S. park 1	Zurich	Tenant 6
780	Wurm, Henry	K. S. part park C.	Zurich	Owner. 6
731	Walper, Conrad	K. S. 72	Zurich	Owner. 6
738 J	Wing, Jacob K.	K. S. part 16	Zurich	Owner. 6
739	Well, Solomon	B. S. 3	Zurich	Owner. 6
741	Weir, Peter	K. S. 20, 21, 22, 23, 24	Zurich	Owner. 6
253	Zettle, Joseph	22	9	Owner. 6
256	Zeller, Daniel	24	9	Owner. 6
257	Zeller, Jacob	24	9	Tenant 6
310	Zimmerman, Christian	13	11	Owner. 6
689	Zimmerman, Henry	W. part 21	10	Owner. 6
690	Zimmerman, August	V. S. 7	Zurich	Owner. 6
707 J	Zent, William	B. S. 2	Zurich	Tenant 6
726	Zeller, Jacob L.	Voll. S. 109 and 110	Zurich	Owner. 6
754	Zeller, Michael	K. S. 77 and 78	Zurich	Owner. 6
838	Zeller, Daniel Jr.	24	9	F. Son. 6

PART TWO.—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections ONLY.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
755	Bradley, Peter.	K. S. 67	Zurich	Owner. 6
748	Brenner, Jacob	K. S. 63, 64 and 65	Zurich	Owner. 6
293	Fassold, George	Part 24	10	Owner. 6
595	Schumocher, Charles	N. E. corner of 20	N. B.	Owner. 6

VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.—List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Elections and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 4.

Comprising the 12th and 13th Concessions from Lots 8 to 28 inclusive, and North Boundary Lots from 22 to 28 inclusive.

No. on Roll.	NAME.	LOT	CON. OR STREET.		Post Office.
835	Axt, Emil	Part of 24	N. B.	Owner.	7
836	Axt, Edward	Part of 24	N. B.	Owner.	7
374	Beehler, John	N. part 27, S. part 28	12	Owner.	7
380	Becker, John W.	9	13	Tenant	11
395	Bonnet, Christian	22	13	Owner.	6
396	Bonnet, Andrew	22	13	F. Son.	6
600	Becker, William	Part 24	N. B.	Owner.	7
606	Bender, Peter	N. E. corner 24	N. B.	Owner.	7
393	Colosky, John	20	13	Owner.	6
401	Dietz, Henry A	26	13	Owner.	6
383	Diller, Joseph	12	13	Tenant	6
386	Dirstem, Henry	Parts 14 and 15	12 and 13	Owner.	6
387	Dirstein Dennis	Parts 14 and 15	12 and 13	F. Son.	6
342	Extein, Henry	8	12	Owner.	11
107	Edghobber, Adam	N. E. corner of 24	N. B.	Owner.	7
397	Geiger, Moses	23	13	Owner.	6
355	Geiger, John B.	17, North part 11	12 and 13	Owner.	6
363	Geiger, Daniel	21, 22, 23, corner part 11	12 and 13	Owner.	6
364	Geiger, Owen	21, 22, 23, corner part 11	12 and 13	F. Son.	6
365	Geiger, Jacob	21, 22, 23, corner part 11	12 and 13	F. Son.	6
368	Geiger, Peter	S. half 25	12	Owner.	6
382	Gray, William	N. E. corner of 11	13	Owner.	11
598	Hochstettler, David	22	N. B.	Owner.	7
610	Holtz, Henry	24	N. B.	Owner.	7
611	Hunter, John	25	N. B.	Owner.	7
604	Irwin, William	North east corner of 24	N. B.	Owner.	7
403	Johnston, William	28	13	Owner.	7
356	Kaercher, Jacob	18, south part 11	12 and 13	Owner.	6
357	Kaercher, Aaron	18, south part 11	12 and 13	Tenant	6
373	Kropf, Christian	South part 27	12	Owner.	7
394	Klopp, William	21	13	Owner.	6
351	Lehman, Abraham	14	12	Owner.	6
391	Merner, William	17 and 18	13	F. Son.	6
390	Merner, Gotlieb	17 and 18	13	Owner.	6
353	Mellick, Justice	16	12	Owner.	6
354	Mellick, John	16	12	Owner.	6
371	Maldrew, John	26	12	Owner.	6

Polling Sub-Division No. 4—Continued.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
372	Maidrew, William	26	12	F. Son. 6
352 J	McKie, William	South part 15	12	Owner. 6
369 J	Nicholson, Michael	North half 25	12	F. Son. 6
370	Nicholson, William	North half 25	12	Owner. 6
398 J	Nicholson, Godfry	24 and part of 25	13	Owner. 6
400 J	Nicholson, Robert	North part of 25	13	Owner. 6
388	Ortwein, Henry	15 and North part of 14	13	Owner. 6
389 J	Overholt, Staubs	16	13	Owner. 6
392	Oswald, Christian	South half 19	13	Owner. 6
402	Oesch, John	27	13	Owner. 7
385	Ruby David	13	13	Tenant 6
384	Ruby, Jacob	13	13	Owner. 16
241	Raet, John	8	12	Owner. 1
346	Restmeyer, Earnest	11	12	Owner. 1
359	Surerus, Daniel	19 and N. half 19	12 and 13	Owner. 6
360	Surerus, Joseph	19 and N. half 19	12 and 13	F. Son. 6
361	Surerus, Menno	19 and N. half 19	12 and 13	F. Son. 6
362	Surerus, William	19 and N. half 19	12 and 13	F. Son. 6
367	Surerus, Benjamin	24	12	Owner. 6
375 J	Swartzentrueber, C.	Part of 28	12	Owner. 7
381 J	Shirrat, John	South half 10	13	Owner. 6
599	Styles, Benjamin	23	N. B.	Owner. 7
609	Smith, Adam	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7
608	Thomson, John	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7
343	Walper, Louis Sr.	9	12	Owner. 11
344	Walper, Louis Jr.	9	12	F. Son. 11
345	Walper, Caspar	10	12	Owner. 11
347	Walper, Henry	12 and South part of 13.	12	Owner. 11
348	Walper, Christian	12 and South part of 13	12	F. Son. 11
349	Wing, Henry	N. part of 13	12	F. Son. 6
350	Wing, William	N. part of 13	12	Owner. 6
366 J	Wilson, Charles	21, 22, 23 and cr. pt. 11	12 and 13	Owner. 6
358	Volland, Henry	20	12	Owner. 6
833	Volland, John	20	12	F. Son. 6
834	Volland, Henry	20	12	F. Son. 6

PART TWO.—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections ONLY.

No. on Roll.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
605	Agnew, William	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7
603	Leslie, John	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7
601	Smillie, James	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7
602	Smillie, William	N. E. corner of 24	N. B.	Owner. 7

PART THREE.—List of Persons Entitled to Vote at Elections to the Legislative Assembly ONLY.—NONE.



VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.—List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Elections
and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 3.

Comprising the 14th, 15th, 16th and 17th Concessions, from Lot 8 to 28 inclusive, L. R. E.
and West Concessions from Lot 1 to 25 inclusive, and N. E. Lots from 26 to 30 inclusive

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR	STREET.	Post Office.
612 J	Allen, Robert	26	N. B.	Owner.	7
487	Agnew, Archibald	4	L. R. E	Owner.	8
552 J	Broderick, William	S. part 8	L. R. W	Owner.	9
551	Bowman, Emanuel	W. half 7, 8	L. R. W	Owner.	9
426 J	Brown, Robert	17	14	Owner.	6
427 J	Browning, Gavin	S. half 18	14	Owner.	6
436	Beehler, Goel	N. half 23	14	Tenant	6
460	Beaver, Peter Sr.	E. part 16	15	Owner.	6
461	Beaver, Peter Jr.	E. part 16	15	F. Son.	6
465 J	Brown, Thomas	E. part 17	15	Owner.	6
472	Betchen, John	W. part 20	15	Tenant	6
489	Brisseau, John Sr.	N. half, S. half 5	L. R. E	Owner.	8
490	Brisseau, John Jr.	N. half, S. half 5	L. R. E	F. Son.	8
506	Bossenbery, Alexander	E. half 10	L. R. E	Tenant	9
542	Bush, Joseph	N. half 3	L. R. W	Owner.	8
544	Badour, Simon Sr.	N. half 4	L. R. W	Owner.	8
545	Badour, Simon Jr.	N. half 4	L. R. W.	F. Son	8
564 J	Bailey, Richard	24, 25	L. R. W.	Owner.	9
565	Bailey Robert	24, 25	L. R. W.	F. Son.	9
495	Corovoe, Oliver	W. half, S. half 6	L. R. E	Owner.	8
496	Corovoe, Joseph	W. half, S. half 6	L. R. E	F. Son.	8
547	Contine, Peter	N. half 5	L. R. W	Owner.	8
700	Cook, Henry	12 and 12	L. R. E. and W	Owner.	9
543	Dinomey, Redgus	S. half 3	L. R. W	Owner.	8
491	Dinomey, Alexander	Parts 5 and 6	L. R. E	Owner.	8
492	Dinomey, Edward	Parts 5 and 6	L. R. E	F. Son.	8
550	Ducharme, James	E. half 7, 8	L. R. W	Owner.	8
493	Dawson, Joseph	N. half 7	L. R. E	Owner.	8
497	Ducharme, Martin	S. half, N. half 8	L. R. E	Owner.	8
498	Ducharme, Oscar	S. half, N. half 8	L. R. E	F. Son.	8
499	Dinomey, Louis	Parts 8 and 9	L. R. E	Owner.	8
500	Dinomey, Joseph	Parts 8 and 9	L. R. E	F. Son.	8
535	Ducharme, Eli	N. half 1	L. R. W	Owner.	8
536	Ducharme, Jacob	S. half 9	L. R. W	Owner.	8
546	Dinomey, George	S. half 4	L. R. W	Owner.	8
548	Dinomey, Norbed	S. half 5	L. R. W	Owner.	8
554	Ducharme, David	Cr. part 9	L. R. W	Owner.	9
555	Dinomey, George	L. R. W	N. half 10	Owner.	9
613 J	Dinsmore, John	E. half 27	N. B	Owner.	7
618	Durand, Peter	W. half, W. half 29	N. B	Owner.	8
421	Eichler, Christian	N. half 14	14	Owner.	6
433	Eichler, Henry	22, 21	14	Owner.	6
457	Edighoffer, George	N. half 12	15	Owner.	6
494	Erb, John.	S. half 7	L. R. E	Tenant	8



Polling Sub-Division No. 3—Continued

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
	Generaux, Hyacinthe	N. E. part 2	L R W	Owner. 8
507	Gravell, Peter	Part N. half 11	L R E	Owner. 9
429	Gallman, John	S. half 19, W. part 15,	10 and 14	Owner. 6
414	Geiger, Henry	9	14	F. Son. 6
415	Geiger, George	9	14	Owner. 6
419	Gasho, John	S. half 12 and 13	14	Owner. 6
420	Gasho, Joseph	S. half 12 and 13	14	F. Son. 6
425	Gasho, Andrew	16	14	Owner. 6
428	Geiger, David	N. half 18	14	Owner. 6
417	Hang, John	West part of 11	14	Owner. 6
467	Hartman, Simon	E. half 21, part 22	15	Owner. 6
470	Hartman, John	E. half 21, part 22	15	F. Son. 6
473	Hildebrand, John	West half 21	15	Tenant 6
475	Howald, Jacob	N. half, N. half 22	15	Tenant 6
477	Heironymus, Adam	N. half, S. half 23	15	Tenant 6
478	Howald, John	N. half, N. half 24	15	Owner. 6
479	Hess, Andrew	S. half 26	15	Owner. 6
514	Heinbecker, Frederick	Parts 14 and 15	L. R. E.	Owner. 9
522	Hendrick, Samuel	23	L. R. E.	Owner. 9
526	Hartman, John	24	L. R. E.	Owner. 9
525	Hartman, George	24	L. R. E.	F. Son. 9
504	Heyrock, Henry	13 and 14	L. R. W. (see s. n. 3)	Owner. 9
505	Heyrock, Christian	13 and 14	L. R. W	F. Son. 9
616 J	Howard, John	E. half 29	N. B.	Owner. 8
719 J	Hardy, Solomon	N. half 19	14	Owner. 6
614 J	Johnston, Thomas	N. half 27	N. B.	Owner. 7
516	Jacobe, John	N. half 19	L. R. E.	F. Son. 9
517 J	Jennison, Robert	N. half 19 and S. half 19	L. R. E. and W.	Owner. 9
518	Jennison, William	N. half 19 and S. half 19	L. R. E. and W.	F. Son. 9
553 J	Johnston, William	N. part of 9	L. R. W.	Owner. 9
556	Johnston, William G.	S. half of 10	L. R. W.	Owner. 9
557	Johnston, John H.	S. half of 10	L. R. W.	Owner. 9
441 J	Kalbfeisch, John C.	W. half 25	14	Owner. 6
442	Kalbfeisch, Henry	S. part of 24	15	Owner. 6
454	Kruger, John	E. part of 11	15	Owner. 6
459	Kaercher, Michael	15	15	Owner. 6
418	Lentz, Joseph	S. half 12	14	Owner. 6
463	Lindefeld, Jacob	W. part 17	15	Owner. 6
474	Lingey, Justice	N. half, S. half 22	15	Tenant 6
412	Miller, Conrad	N. part 7, S. part 8	14	Owner. 6
432 J	Moore, Robert	E. half 20	14	Owner. 6
452	Miller, Robert	S. half 9	15	Owner. 6
468	Mueller, Adam	S. half, N. half 20	15	Owner. 6
476	Morentz, Adolph	S. half, S. half 23	15	Tenant 6
502	Moss, Nelson	S. half, S. half 9	L. R. E	Owner. 9
501	Moss, August	N. half, S. half 9	L R E	Owner. 9
537	Mosseau, Alexander	N. half, S. half 1	L R W	Owner. 9
549	Mosse, Peter	N. half 7	L R W	Owner. 8
615 J	McPhee, Allen	28	N B	Tenant 8
561	Nicol, John	2	L R W	Owner. 9
560 J	O'Brien, Roswell	18, 18	L R E and W	Owner. 9
438	Oesch, Jacob	25	15	Owner. 6
445	Oesch, Jacob	N. half 27	14	Tenant 6
482	Oesch, Joseph	N, half 27	15	Owner. 6

Polling Sub-Division No. 3—Continued.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
416	Phile, Benjamin	10	14	Owner. 6
455	Phile, Henry Sr.	S. half 12, E. part 11	14 and 15	Owner. 6
456	Phile, Henry Jr.	S. half 12, E. part 11	14 and 15	Owner. 6
484	Pfall, Henry	5	16	Owner. 6
485	Pollock, James	3	L. R. E.	Owner. 8
486	Pollock, William	3	L. R. E.	F. Son. 8
538	Papineau, John	Parts 1 and 2	L. R. W.	Owner. 8
540	Papineau, Joseph	S. half, N. half 2	L. R. W.	Owner. 8
620	Pollock, Samuel	S. half 30	N. B.	Owner. 8
443	Ramseyer, John	Part 26	14	Owner. 6
444	Ramseyer, Joseph	S. half 27	14	Owner. 6
511	Regan, Francis	W. part 13, 15	L. R. E. and W.	Owner. 9
512	Regan, James	W. part 13, 15	L. R. E. and W.	F. Son. 9
513	Regan, Jeremiah	S. part 15	L. R. E.	Owner. 9
617	Rush, William	E. half, W. half 29	N. B.	Owner. 8
619	Reith, John	N. half 30	N. B.	Tenant 8
422	Schluchter, Jacob Sr.	15	14	Owner. 6
423	Schluchter, Jacob Jr.	15	14	F. Son. 6
424	Schluchter, John	15	14	F. Son. 6
434	Shelby, Christian	S. E. cr. 21	14	Owner. 6
435	Shelby, Henry	S. half 23	14	Owner. 6
437	Steinbach, Henry	24	14	Owner. 6
442	Swaze, Samuel	Part 25	14	Tenant 6
446	Schnell, John H.	28	14	Owner. 6
458	Shatz, Jacob	13	15	Owner. 6
462	Schooch, Christian	W. part 16	15	Owner. 6
464	Soldan, John H.	Centre part 17	15	Owner. 6
480	Schmidt, Andrew	N. half 26	15	Owner. 6
483	Stelek, Henry	28	15	Owner. 6
503	Spencer, David	Parts of 11 and 11	L. R. E. & L. R. W.	Owner. 6
515	Surerus, David	Parts 15 and 16	L. R. E.	Owner. 9
520	Sellars, Alexander	21	L. R. E.	Owner. 9
541	Stevens, William	S. half 2	L. R. W.	Owner. 8
753	Stoll, Charles	W. half, N. half 11	L. R. E.	Owner. 6
563	Taylor, Robert	21, 22	L. R. W.	Owner. 9
562	Taylor, James	21, 22	L. R. W.	Owner. 9
510	Treffry, Samuel	N. half 14	L. R. E.	Owner. 9
481	Tantze, Daniel	S. half 27	15	Owner. 6
430	Thiel, George	W. half 20	14	Owner. 6
431	Thiel, Andrew	W. half 20	14	F. Son. 6
466	Trimmer, Wiegand	18	15	Owner. 6
467	Trimmer, John	18	15	F. Son. 6
471	Tyler, Anthony	Centre part 20	15	Tenant 6
413	Vidour, Jacob	N. half 8	14	Owner. 6
453	Wambolt, Abram	10	15	Tenant 6
519	Wright, Peter	20	L. R. E.	Owner. 9
521	Williams, Richard	N. half 22	L. R. E.	Tenant 9
527	Woods, Henry D.	25	L. R. E.	Owner. 9
558	Wilson, William S.	17, 17	L. R. E. & W.	Owner. 9
559	Wilson, David	17, 17	L. R. E. & W.	F. Son. 9

PART TWO—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections ONLY.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
509	Bender, John D.	Part N. half 11	L. R. E.	Owner. 9
508	Cravell, Louis	Part N. half 11	L. R. E.	Owner. 9



VOTERS' LIST.--1882.

MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF HAY.

PART ONE.--List of Persons Entitled to Vote at BOTH Municipal Elections and Elections to the Legislative Assembly.

POLLING SUB-DIVISION No. 6.

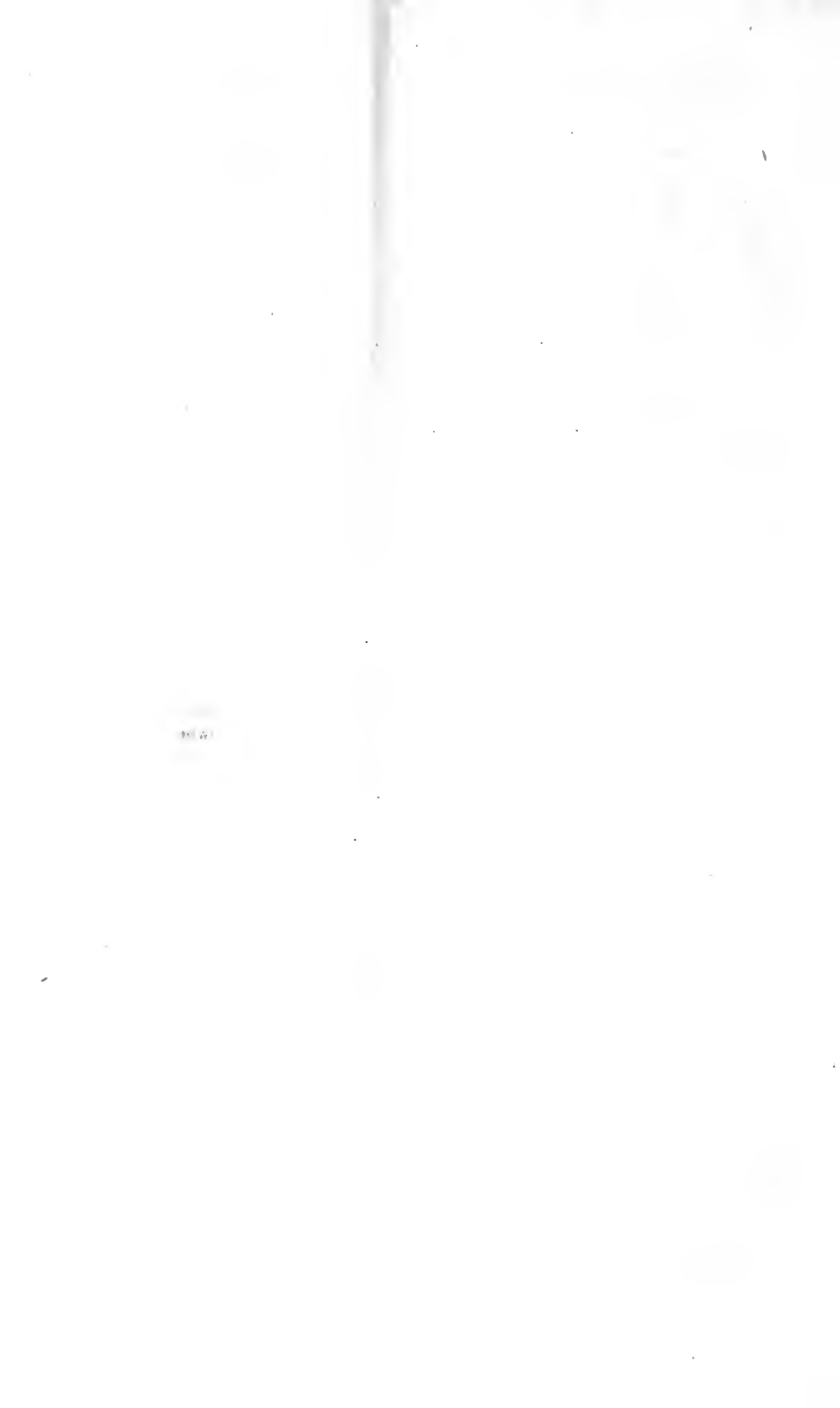
Comprising the 8th, 9th, 10th and 11th Concessions, from Lot 3 to 5 inclusive, the 12th, 13th, 14th, 15th, 16th and 17th Concessions from Lot 3 to 7 inclusive, Lake Road East and west concessions from Lots 26 to 32 inclusive and South Boundary lots from 14 to 36 inclusive.

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
529	Appleman, Justice	27	L. R. E.	Tenant 10
322 J	Bean, Isaac	3, N. half 3	12 and 13	Owner. 11
333	Bean, Abram	3, N. half 3	12 and 13	Tenant 11
465	Berg, Jehoichim	N. half 3	14	Owner. 11
447	Bender, Henry,	S. half 3	15	Owner. 11
635 J	Brown, Jared	W. half 17, 18	S. B.	Owner. 11
636	Brown, Albert	W. half 17, 18	S. B.	F. Son. 11
650	Ball, William W.	Part 23	S. B.	Owner. 11
678	Burmeister, John	E. half 30	S. B.	Owner. 11
408	Countz, Jacob	5	14	Owner. 11
570 J	Cunningham, Thomas	32	L. R. W.	Owner. 10
649	Cook, John	Parts 23, 24	S. B.	Owner. 11
658	Cook, Reinhardt	Mill R.	S. B.	Owner. 11
685 J	Cunningham, William	36	S. B.	Tenant 10
298	Engeland, Adam	N. part 5	11	Owner. 11
340	Eckstein, Louis	7	12	Owner. 11
686	Elliott, John	W. part 35	S. B.	Owner. 10
667	Fried, Noah	F. S. 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 159	S. B.	Owner. 12
224	Forster, Louginus	4		Owner. 6
227	Foster, Joseph	W. half 5, E. half 5	8 and 9	Owner. 6
566 J	Fulton, Robert	26	L. R. W.	Owner. 10
654	Gable, Samuel	Part 23	S. B.	Owner. 11
210 J	Gill, Joseph	W. half 5	8	Owner. 11
376	Grebiel, John	N. half, S. half 3	13	Owner. 11
644	Grill, Christian	23	S. B.	Owner. 11
663	Grigg, David	F. S. 21	S. B.	Owner. 11
669	Grossman, Frederick	F. S. 16, 17, Park B.	S. B.	Owner. 11
209 J	Harris, William	4	8	Tenant 11
297	Hartman, John	4, S. part 5	11	Owner. 11
377	Hendrick, Frederick	E. half, E. half 5	13	Owner. 11
379	Holbein, Charles	E. half 6	13	Owner. 11
524	Hartman Henry	30	L. R. E.	Tenant 9
611 J	Harris, William	14	S. B.	Owner. 1
620	Hauch, Philip	20	S. B.	Owner. 11
647	Hartlieb, Jonas	Part 23	S. B.	Owner. 11
651	Hamlin, Thomas	Part 23	S. B.	Owner. 11
659 J	Hall, John	Part 23	S. B.	Owner. 11
669	Hall, Harvey	F. S. 18, 19, 20	S. B.	Tenant 11
665	Hartlieb, Jacob	F. S. 22, 23, 29, 30, 31	S. B.	Owner. 11
265	Krein, John	5	10	Owner. 11



Polling Sub-Division No. 6—Continued.

No. on Roll.	NAME.	Lot.	CON. OR STREET.	Post Office	
410	Kleinfeldt, John	N. half 6	14	Owner.	11
632	Kelly, Thomas	15	S. B.	Owner.	11
633	Kelly, John	15	S. B.	F. Son.	11
679	Kehl, Charles	E. half, W. half 30	S. B.	Owner.	11
409	Miller, Christopher	S. half 6	14	Owner.	11
412	Miller, Conrad	N. part 7, S. part 8	14, (see sub-div. 5)	Owner.	11
450	Mueller, Christian	6	15	Owner.	11
655	Miller, Charles	Paat 23	S. B.	Owner.	11
664	Mitchel, John	F. S. 25, 26, 27, 28	S. B.	Owner.	11
684	J McDonald, William	36	S. B.	Owner.	10
662	Oltheiss, Joseph	F. S. 4	S. B.	Owner.	11
656	Oeschle, Jacob	S. half, S. half 3, part 23	13, S. B.	Owner.	11
661	Orth, Henry	F. S. 1, 2	S. B.	Owner.	11
523	Pistor, Jacob	30	L. R. E.	Owner.	9
568	Pollock, John Sr.	31	L. R. W.	Owner.	10
567	Pollock, John Jr.	31	L. R. W.	F. Son.	10
569	Pollock, James	31	L. R. W.	F. Son.	10
668	Pfaff, Conrad	25	S. B.	Owner.	11
406	Quandt, Herman	S. half 4	14	Owner.	11
646	Rathermel, Immanuel	Part 23	S. B.	Owner.	11
264	Roeder, Jacob	3 and 4	10	Owner.	11
407	Restemeyer, Louis	N. half 4	14	Owner.	11
640	J Reynolds, Henry	Parts 20, 17	S. B.	Owner.	11
682	Ratz, Valentine	W. half, W. half 33	S. B.	Owner.	10
225	Schaeffer, Daniel	E. half 5	9	Owner.	11
296	Saxe, Daniel	3	11	Owner.	11
334	Schoellig, John G.	S. half 4	12	Owner.	11
335	Schroeder, Frederick	N. half 4	12	Owner.	11
449	Scharffe, William	5, N. half 4	15	Owner.	11
451	Schumacher, John	7	15	Owner.	11
528	Schada, John	26	L. R. E.	Owner.	10
637	Smith, John	19	S. B.	Owner.	11
639	Shopp, Nicholas	Part 20	S. B.	Owner.	11
645	Staubus, Conrad	Part 23	S. B.	Owner.	11
641	J Saider, William	21	S. B.	Owner.	11
642	J Snell, William	22	S. B.	Owner.	11
643	Snell, John	22	S. B.	F. Son.	11
657	Scharffe, Frederick	Part 23	S. B.	Owner.	11
675	Schroeder, August	W. half 28	S. B.	Owner.	11
680	Schroeder, Jacob Sr.	W. half, W. half 30, S. $\frac{1}{2}$	31 S. B.	Owner.	11
681	Schroeder, Jacob Jr.	W. half, W. half 30, S. $\frac{1}{2}$	31 S. B.	F. Son.	11
534	J Taylor, John J.	32	L. R. E.	Owner.	10
223	Thaler, Henry	3	9	Owner.	11
378	Thon, Jacob	E. half 6	13	Owner.	11
530	J Turnbull, George	W. part 28	L. R. E.	Owner.	10
531	J Turnbull, Thomas	29, E. part 28	L. R. E.	Owner.	10
532	J Turnbull, Robert	29, E. part 28	L. R. E.	Owner.	10
533	J Turnbull, William	31	L. R. E.	Owner.	10
336	Voelker, Henry	5	12	Owner.	11
337	Voelker, John	5	12	F. Son.	11
652	Voelker, William	F. S. 22, 23	S. B.	Owner.	11



Polling Sub-Division No. 6—Continued

No. on ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office
674	Willet, Henry	W. half 27	S. B.	Owner. 11
672	Wembecker, Frederick	W. part 26, E. part 27	S. B.	Owner. 11
338	Weber, Jacob Sr.	6	12	Owner. 11
339	Weber, Jacob Jr.	6	12	F. Son. 11
404	Walper, August	S. half 3	14	Owner. 11
411	Wagner, Justice	S. part 7	14	Owner. 11
448	Wiegand, Lorentz	N. half 3, S. half 4	15	Owner. 11
634	Wildfong, Daniel	16	S. B.	Owner. 11
663	Wild, Alexander	Part 24	S. B.	Owner. 11
671	Willert, Christopher Sr.	E. part 26	S. B.	Owner. 11
839	Willert, Christopher Jr.	E. part 26	S. B.	F. Son. 11
672	Willert, Charles	E. half 28	S. B.	Owner. 11
676	Willet, John Sr.	E. part 29	S. B.	Owner. 11
677	Willet, John Jr.	W. part 29	S. B.	Owner. 11
683	Yager, John	W. half, W. half 33	S. B.	Owner. 10

PART TWO.—List of Persons Entitled to Vote at Municipal Elections ONLY.

No. on ROLL.	NAME.	LOT	CON. OR STREET.	Post Office.
666	Gibson, William	Park lot C. B.	S. B.	Owner. 11
653	Mathew, George	F. S. 32	S. B.	Tenant 11
670	Ream, Philip	Park lot A.	S. B.	Owner. 11

PART THREE.—List of Persons Entitled to Vote at Elections to the Legislative Assembly ONLY.

No. ON ROLL.	NAME.	LOT.	CON. OR STREET.	Post Office.
NONE.				

I hereby certify that the number of persons qualified to serve as Jurors in this Municipality, of the Township of Hay, in accordance with the Juror's Act of 1879, is Two Hundred and Forty, (240)

SAMUEL FOSTER, CLERK.

I, SAMUEL FOSTER, Clerk of the Municipality of Hay, in the County of Huron, do hereby certify that parts One and Three, of the within list, constitute a correct list for the year 1882 of all persons appearing by the last revised Assessment Roll of the said Municipality, to be entitled to vote at elections for members of the Legislative Assembly, and that parts One and Two constitute a correct list for said year of all persons appearing by the said Roll to be entitled to vote at Municipal elections in said Municipality.

And I hereby call upon all electors to examine the said list, and if any omissions or other errors are perceived therein to take immediate proceedings to have the said errors corrected according to law.

Dated this 5th day of June, 1882.

SAMUEL FOSTER,
TOWNSHIP CLERK, Zurich P. O.



